



SCUOLE SECONDARIE DI SECONDO GRADO PER STUDENTESSE E STUDENTI

Concorsi	23 >	24
Manifestazioni	25 >	29
Workshops	30 >	38
Relazioni	39 >	47
Visite aziendali	48 >	50
Tirocini & info sulle professioni	51 >	57



**EDUCAZIONE
FINANZIARIA**

CONCORSI

CONCORSO DI IDEE

“IMAGINE THE FUTURE”

Concorso per studenti per la promozione dello spirito imprenditoriale

I partecipanti dovranno sviluppare e ideare prodotti e servizi innovativi per l'economia altoatesina di domani. L'obiettivo dell'iniziativa è trasmettere informazioni sull'economia altoatesina e rafforzare le competenze individuali e sociali dei giovani.

Termine di consegna: 31 marzo 2024

IRE - Istituto di ricerca economica

Felix Ninz

T 0471 945 713

scuola.economia@camcom.bz.it



PREMIO STORIE DI ALTERNANZA E COMPETENZE

Gira un video della tua esperienza di alternanza scuola-lavoro e vinci un premio!

Arriva il Premio “Storie di alternanza e competenze”, dedicato ai migliori racconti audiovisivi delle esperienze di PCTO. I video vincitori del premio locale, promosso ed organizzato dalla Camera di commercio di Bolzano, parteciperanno anche al concorso nazionale di Unioncamere.

Termine per l'iscrizione sessione 2023:

13 ottobre 2023

IRE - Istituto di ricerca economica

Silvia Berlanda

T 0471 945 714

scuola.economia@camcom.bz.it

54° CONCORSO INTERNAZIONALE RAIFFEISEN PER LA GIOVENTÙ

Ogni anno, il Concorso Internazionale Raiffeisen per la Gioventù invita tutti gli studenti superiori a esprimersi artisticamente su un argomento di rilevanza sociale. Il tema di quest'edizione è:
“Diamo un futuro alla Terra!”

Periodo: gennaio - aprile 2024

Destinatari: studenti delle scuole superiori e professionali

Ulteriori informazioni: www.raiffeisen.it/concorso

Raiffeisenverband Südtirol

Unità Marketing

T 0471 945 381

rvs-marketing@raiffeisen.it

www.raiffeisen.it/concorso



MANIFESTAZIONI

GIORNATA DELL'ECONOMIA PER SCUOLE PROFESSIONALI

Gli studenti delle scuole professionali ricevono informazioni utili sul mondo del lavoro presso la Camera di commercio

L'obiettivo dell'iniziativa è destare nei giovani l'interesse per il mondo del lavoro e motivarli spiegando loro che le chiavi del successo sono la passione e l'impegno. All'inizio della giornata alcuni testimonial illustreranno la propria carriera personale; successivamente diversi relatori tratteranno in piccoli workshop temi importanti per l'accesso al mondo del lavoro. A questo evento potranno partecipare solo una classe o un gruppo di studenti per ogni scuola.

In collaborazione con la Formazione professionale in lingua italiana e tedesca

Termine di iscrizione: 15 gennaio 2024

Data: martedì, 5 marzo 2024 dalle ore 9.00 alle 12.30

Lingua: italiano e tedesco

IRE - Istituto di ricerca economica

Silvia Berlanda

T 0471 945 714

scuola.economia@camcom.bz.it



NUOVI TIPI DI MARCHIO - MARCHI NEL MONDO DIGITALE

Il Reparto Brevetti e Marchi - PATLIB della Camera di commercio di Bolzano organizza un evento informativo in collaborazione con l'Ufficio dell'Unione Europea per la Proprietà Intellettuale (EUIPO); l'Ufficio Italiano Brevetti e Marchi (UIBM) ed Innexa con interessanti interventi da parte di esperti sul tema dei nuovi tipi di marchio con specifico riguardo al mondo digitale. L'obiettivo dell'evento è di informare gli studenti sul tema della tutela di un'idea imprenditoriale e di proprie creazioni rivolte ai nuovi mercati in ambito digitale. Saranno approfonditi gli aspetti della registrazione di marchi relativi a prodotti virtuali, dell'utilizzo dei Non-Fungible Token (NFT) nonché del diritto d'autore.

Data: 13 ottobre 2023, dalle ore 9:30 alle 11.30

Luogo: Camera di commercio di Bolzano

Lingua: italiano - **posti limitati!**

Reparto Brevetti e Marchi - PATLIB della Camera di commercio di Bolzano

Irmgard Lantschner e Alessandro Franzoi

T 0471 945 657 - 0471 945 514

brevettimarchi@camcom.bz.it

MINT DIGITAL

Live talks con esperti professionisti da riascoltare su <https://orientamento-infouni.provincia.bz.it/it/progetti/mint>

Destinatari: studentesse e studenti delle 4 ° e 5 ° classi delle scuole superiori, dirigenti scolastici, insegnanti, genitori e tutti gli interessati.

**Provincia Autonoma di Bolzano,
Ufficio Orientamento scolastico e professionale**
orientamento.bolzano@provincia.bz.it

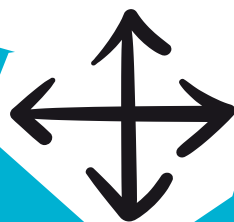
FUTURUM

Dal 28 al 30 settembre 2023 si terrà la Fiera della Formazione FUTURUM, insieme al campionato dei mestieri World Skills Italy. Alla Fiera si potrà trovare una panoramica di percorsi formativi e professionali (scuole superiori, università, scuole di alta formazione e altri enti formativi) e di servizi di consulenza che possono sostenere giovani e adulti nella propria scelta formativa e/o professionale.

<https://orientamento-infouni.provincia.bz.it/it/progetti/futurum>

Destinatari: studentesse e studenti delle scuole secondarie di primo e di secondo grado, genitori e interessati

**Provincia Autonoma di Bolzano,
Ufficio Orientamento scolastico e professionale**
orientamento.bolzano@provincia.bz.it
<https://orientamento-infouni.provincia.bz.it/home>



CAMPAGNA DI SENSIBILIZZAZIONE

Campagna di sensibilizzazione per le professioni tecniche al femminile e le professioni sociali al maschile “Cambiare prospettiva apre nuovi orizzonti!”. Sulla carta donne e uomini sono considerati uguali, nella testa di tante persone no.

Maggiori informazioni:
<https://orientamento-infouni.provincia.bz.it/it/progetti/cambiare-prospettiva-apre-orizzonti>

**Provincia Autonoma di Bolzano,
Ufficio Orientamento scolastico e professionale**
T 0471 413 350
orientamento.bolzano@provincia.bz.it
<https://orientamento-infouni.provincia.bz.it/home>

LIBERA UNIVERSITÀ DI BOLZANO - BACHELOR DAYS

Open Day per gli studenti e studentesse delle scuole superiori

Tutti i corsi di laurea triennale e il corso di laurea magistrale in Scienze della Formazione Primaria saranno presentati presso il campus di Bolzano. I direttori dei programmi e altri rappresentanti dei programmi forniranno informazioni sui contenuti dei programmi, sui requisiti di ammissione e molto altro. Inoltre, gli interessati potranno partecipare a visite guidate ai laboratori della Facoltà di Design e Arti, al fablab BITZ unibz, alla Smart Mini Factory e ai laboratori delle Facoltà di Scienze agrarie, ambientali e alimentari e di Ingegneria.

Data: 11 novembre 2023 e 2 marzo 2024, entrambi con inizio alle ore 9:00.

Luogo: Campus Bolzano

Libera Università di Bolzano

Servizio orientamento

T 0471 012 100

info@unibz.it

CONNECT - LA FIERA DELLE PROFESSIONI NEL SETTORE SOCIALE

Per la prima volta, la fiera delle professioni sociali, che da anni viene organizzata per gli studenti e i laureati dell'unibz, viene aperta anche agli studenti delle scuole superiori. Essi avranno l'opportunità di conoscere la struttura, i compiti e la filosofia organizzativa delle varie istituzioni pubbliche e private che operano nel campo del sociale. In un'atmosfera informale e rilassata, i partecipanti potranno scoprire il variegato settore delle professioni sociali. Verranno inoltre presentati il corso di laurea in Servizio sociale e quello per Educatore sociale, nonché la laurea magistrale in Innovazione e Ricerca per gli Interventi socio-assistenziali-educativi.

Libera Università di Bolzano

Servizio orientamento

T 0471 012 100

info@unibz.it

INCONTRO SCUOLE-IMPRESA

Manifestazioni informative

Nell'ambito del progetto "Incontro Scuole-Imprese" Assoimprenditori Alto Adige organizza in tutta la provincia manifestazioni informative (in presenza o in forma digitale) per gli studenti delle scuole professionali e superiori, affinché possano conoscere da vicino il mondo dell'economia e ricevano le conoscenze necessarie sui contesti economici.

Data: anno scolastico 2023/2024

Lingua: italiano, tedesco e inglese

Destinatari: studentesse e studenti delle scuole professionali e superiori

Assoimprenditori Alto Adige

Area education

T 0471 220444

education@assoimprenditori.bz.it



WORKSHOPS

WORKSHOP SULL'ECONOMIA PER STUDENTI

Workshop di una/due ore direttamente in classe

I giovani acquisiscono nozioni sull'economia locale e approfondiscono i contenuti attraverso giochi di ruolo e incarichi di lavoro. Gli esperti della Camera di commercio trattano i seguenti temi: economia altoatesina in generale, storia dell'economia, etica dell'economia, imprese, competitività, innovazione, mercato del lavoro e occupazione, competenze chiave, economia politica, agricoltura, settore manifatturiero, turismo, commercio, servizi, export, digitalizzazione, sostenibilità, ricercatore economico e educazione finanziaria.

I temi sono anche combinabili

Data: da concordare

Lingua: italiano, tedesco e inglese



IRE - Istituto di ricerca economica

Silvia Berlanda

T 0471 945 714

scuola.economia@camcom.bz.it



APPROFONDIMENTI SULLA STORIA DELL'ECONOMIA LOCALE

Le antiche fiere di Bolzano e il Magistrato Mercantile

L'obiettivo dei laboratori messi a punto dal Museo Mercantile è quello di trasmettere conoscenze sulla storia del territorio, che per Bolzano e la sua provincia sono strettamente legate all'attività commerciale. Il workshop consiste in una parte teorica, con visita guidata al Palazzo Mercantile e in una parte pratica, articolata in un'analisi in classe del materiale messo a disposizione dal Museo Mercantile.

I percorsi previsti sono:

Le antiche fiere di Bolzano (1202-1851); Claudia de' Medici e gli ordinamenti mercantili (privilegi) delle fiere di Bolzano; Il Magistrato Mercantile e i suoi processi (1635-1851); Le cantine medioevali del Palazzo Mercantile.

Dal 22 novembre 2023 sarà possibile visitare la nuova mostra temporanea. Per ulteriori informazioni consultare il sito www.camcom.bz.it sezione "Museo Mercantile".

Data: su appuntamento

Luogo: Museo Mercantile

Lingua: italiano e tedesco

Ingresso al museo: 2 € a studente/ssa

Camera di commercio di Bolzano

Elisabetta Carnielli, T 0471 945 530

elisabetta.carnielli@camcom.bz.it

ANALISI COMPETENZE PERSONALI (ACP)

Attraverso l'utilizzo di test online e test cartacei è possibile arrivare alla strutturazione di un profilo individualizzato dell'utente, che permette di evidenziare, in sede di colloquio, interessi, punti di forza, attitudini e caratteristiche di personalità del giovane che richiede una consulenza di orientamento.

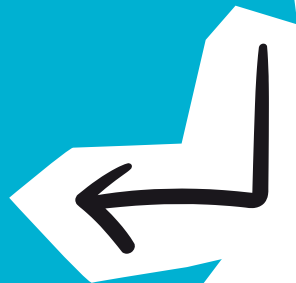
Destinatari: alunni e alunne della scuola secondaria di I e di II grado, studenti universitari, adulti

Provincia Autonoma di Bolzano

Ufficio Orientamento scolastico e professionale

T 0471 413 350

orientamento.bolzano@provincia.bz.it



PIÙ CORAGGIO PER L'IMPRENDITORIA!

Relazione sull'esperienza di un'imprenditrice

Avviare e gestire un'impresa è una sfida entusiasmante, soprattutto per una donna. Le imprenditrici del "Comitato per la promozione dell'imprenditoria femminile" della Camera di commercio di Bolzano raccontano come, in base alla loro esperienza, hanno implementato la loro idea imprenditoriale, come si impegnano in azienda e come allo stesso tempo cercano di conciliare tutte le loro necessità e ruoli (moglie, madre, imprenditrice). Successivamente gli alunni e le alunne hanno l'opportunità di chiedere all'imprenditrice tutto ciò che vorrebbero sapere sull'argomento imprenditore/trice e donna nell'impresa. L'attività dura da due a tre ore scolastiche e si svolge a scuola.

Data: su accordo

Lingua: tedesco e italiano

Camera di commercio di Bolzano

Caterina Sperandio

T 0471 945 543

caterina.sperandio@handelskammer.bz.it

WORKSHOPS

"ENTRARE NEL MONDO DEL LAVORO"

Il workshop si propone di spiegare agli alunni e alle alunne partecipanti come prepararsi al meglio per la candidatura ad un posto di lavoro. I temi trattati sono: una riflessione sulle proprie competenze; spunti utili per la stesura del CV e della lettera motivazionale o di presentazione; come si affronta un colloquio di selezione!

Data: da concordare nel secondo quadrimestre

Lingua: italiano

Destinatari: alunne ed alunni del triennio (III, IV e V classi)

Provincia Autonoma di Bolzano

Ufficio Orientamento scolastico e professionale

T 0471 413 350

orientamento.bolzano@provincia.bz.it



LE NUOVE COMPETENZE NELLE PICCOLE E MEDIE IMPRESE

Confesercenti Alto Adige segue le piccole e medie imprese sul territorio, principalmente nel settore del commercio, turismo e servizi, che hanno necessità di adeguarsi ai continui cambiamenti del mercato. L'obiettivo degli incontri è approfondire il mercato delle aziende e lo sviluppo delle competenze necessarie per avere successo.

Data: da concordare

Lingua: italiano

Destinatari: alunne ed alunni dei IV e V classe

Confesercenti Alto Adige Südtirol

Elke Moeltner

T 0471 541500

info@commercianti.bz.it - elke.moeltner@commercianti.bz.it



LABORATORI TERRITORIALI PER LE SCUOLE DI II GRADO

Progetto per lo sviluppo di percorsi per le competenze trasversali e per l'orientamento

Collaborazione con ANPAL per l'organizzazione di percorsi PCTO (ex Alternanza Scuola-Lavoro): assistenza agli Istituti scolastici nell'implementazione dei processi di qualificazione dei servizi per l'alternanza scuola-lavoro; promozione dell'utilizzo dei principali dispositivi di politica attiva del lavoro per i giovani (tirocini, apprendistato ecc.).

Data: da ottobre a maggio

Lingua: italiano

Destinatari: classi del secondo biennio e ultimo anno delle scuole secondarie di secondo grado.

Direzione Istruzione e Formazione italiana

Andrea Felis

T 0471 411 339

andrea.felis@provincia.bz.it

PROGETTI SCOLASTICI ORIENTAMENTO, SUCCESSO FORMATIVO

Le scuole del primo e del secondo ciclo possono strutturare percorsi in autonomia su progetti specifici, in collaborazione con agenzie accreditate, in affiancamento a quanto promosso dalla Direzione Istruzione e Formazione con sostegno del Fondo Sociale Europeo.

Destinatari: scuole secondarie di primo e secondo grado

Direzione Istruzione e Formazione italiana

Andrea Felis

T 0471 411 339

andrea.felis@provincia.bz.it



LIBERA UNIVERSITÀ DI BOLZANO

unibz offre alle scuole secondarie di secondo grado lezioni tematiche di tutte le facoltà. Queste possono svolgersi sia all'unibz che presso la scuola. le date vengono concordate con le scuole e in base alla disponibilità dei docenti. Più informazioni qui:

<https://www.unibz.it/it/services/orientation/>



Libera Università di Bolzano

Servizio orientamento

T 0471 012 100

info@unibz.it

VISITE NELLE SCUOLE

Presentare le figure professionali nel settore del commercio e dei servizi

Durante le visite nelle scuole viene presentata una panoramica delle professioni nel settore del commercio e dei servizi mostrando inoltre la varietà dei percorsi formativi. Gli studenti vengono coinvolti attivamente nella discussione con giochi di ruolo, discussioni, test, quiz ...

Data: da concordare - disponibile anche in forma digitale!

Lingua: italiano e tedesco

Destinatari: studentesse e studenti di scuole secondarie di primo grado e professionali

Unione commercio turismo servizi Alto Adige

Elisabeth Nardin

T 0471 310 510

enardin@unione-bz.it

VISITE NELLE SCUOLE

Sguardo sui mestieri dell'artigianato

In occasione delle visite nelle scuole vengono mostrate le svariate opportunità di lavoro e formazione esistenti nell'artigianato. Un rappresentante locale racconta il proprio percorso professionale e la propria vita lavorativa quotidiana.

Data: su richiesta

Lingua: italiano e tedesco

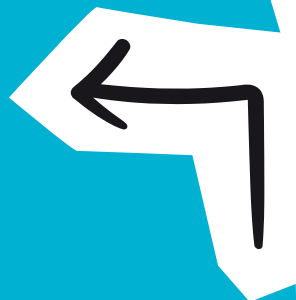
Destinatari: studenti delle scuole secondarie di primo grado e delle scuole professionali

lvh.apa Confartigianato Imprese Bolzano

Evi Atz

T 0471 323 347

evi.atz@lvh.it



GUSTELIER - ATELIER DEL GUSTO

Uno sguardo al mondo della gastronomia

Gustelier è una piattaforma didattica e un mondo di esperienze in cui si discute e si riflette sulle conoscenze attuali e orientate al futuro in tema di gusto e cucina, salute e alimentazione, oltre a prodotti e realizzazioni. Nell'ambito di workshop dedicati alcuni cuochi esperti offriranno agli allievi uno sguardo nella cucina dell'Alto Adige, trasmettendo loro le proprie esperienze e gli sviluppi personali nella loro quotidianità pratica in cucina. Una visita presso un esercizio permetterà inoltre agli allievi di degustare varie pietanze e di vivere in prima persona la professione.

Data: su richiesta

Lingua: italiano e tedesco

Destinatari: alunni delle scuole superiori

Gustelier - atelier del gusto
c/o HGV-Service Cooperativa

T 0471 317 777
info@gustelier.it
www.gustelier.it

LA FIERA COME STRUMENTO DI MARKETING

Workshop per classi delle scuole superiori o corsi universitari

I partecipanti hanno la possibilità, grazie ad un seminario dinamico e partecipato (da 1 ora e mezza fino a 2 ore), di scoprire il mondo delle Fiere: come funzionano, a che cosa servono, assieme a quali altri strumenti di Marketing vengono utilizzate. Il seminario si può svolgere sia presso la scuola che ne fa richiesta, sia presso Fiera Bolzano in abbinamento con la visita "Backstage Fiera Bolzano" descritta nella sezione "Visite guidate".

Data: da concordare nei mesi di febbraio, marzo, maggio, giugno e settembre

Lingua: italiano e tedesco

Fiera Bolzano

Luca Bizzotto
T 0471 516 018
luca.bizzotto@fieramesse.com

IL VOSTRO SUCCESSO IN FIERA

Preparazione alla fiera simulata

Un appuntamento di preparazione specifica (da 1 ora e mezza fino a 2 ore) dedicato alle classi che partecipano a fiere simulate per studenti, e che abbiano già delle basi di marketing. Assieme al team di Fiera Bolzano, le classi e gli insegnanti potranno prepararsi al meglio per la loro esperienza in fiera. Il seminario si svolgerà presso sale attrezzate del quartiere fieristico di Bolzano invece che a scuola, in abbinamento con la visita "Backstage Fiera Bolzano" descritta nella sezione "Visite guidate".

Data: da concordare nei mesi di febbraio, marzo, maggio, giugno e settembre

Lingua: italiano e tedesco

Fiera Bolzano

Luca Bizzotto

T 0471 516 018

luca.bizzotto@fieramesse.com

CORSI CON LE RELATRICI DELLE CONTADINE

Le relatrici nel campo della decorazione e dell'artigianato portano insegnamenti pratici dei diversi tipi di lavori; lavori manuali antichi e creativi come anche lavori decorativi con materiali naturali. In campo gastronomico le contadine provano a trasmettere con i loro corsi sia la cucina tradizionale che quella moderna.

A pagamento

Data: su appuntamento

Lingua: tedesco e italiano

Destinatari: persone di ogni età

Associazione delle Donne Coltivatrici Sudtirolesi

T 0471 999 460

info@baeuerinnen.it

www.baeuerinnen.it

LAVORI DI PROGETTO

Assoimprenditori Alto Adige dà il proprio aiuto per trovare imprese per lo svolgimento di lavori di progetto degli studenti delle diverse scuole professionali e superiori.

Data: anno scolastico 2023/24

Lingua: italiano, tedesco e inglese

Destinatari: studentesse e studenti delle scuole professionali e superiori

Assoimprenditori Alto Adige

Area education

T 0471 220444

education@assoimprenditori.bz.it



RELAZIONI

VISITE ALLA CAMERA DI COMMERCIO DI BOLZANO

Conoscere i servizi della Camera di commercio simulando un'impresa

In occasione di una visita alla Camera di commercio le studentesse e gli studenti hanno modo di conoscere le funzioni e i servizi della Camera di commercio: dalla consulenza per chi vuole aprire un'azienda, allo sviluppo di nuovi prodotti fino alla cessione dell'azienda o successione alla prossima generazione. La visita può anche essere combinata con un tour del Museo Mercantile.

Data: da concordare

Lingua: italiano e tedesco

IRE - Istituto di ricerca economica

Silvia Berlanda

T 0471 945 714

scuola.economia@camcom.bz.it

L'AVVENTURA "CREAZIONE D'IMPRESA"

Passo dopo passo verso l'imprenditorialità di successo

Chi ha il desiderio di mettersi in proprio si trova davanti a tanti nuovi compiti e nuove sfide da affrontare. Questa relazione propone una visione generale sui requisiti professionali, la scelta della forma giuridica, l'analisi dei clienti, dei concorrenti e dell'ubicazione oltre a dare informazioni su tasse, imposte e contributi.

Data: da concordare

Lingua: italiano e tedesco

Destinatari: studentesse e studenti delle ultime classi

Servizio creazione d'impresa della Camera di commercio di Bolzano

Sabine Platzgummer

T 0471 945 671

startup@camcom.bz.it

CONTROVERSIE E DEBITI? COSA FARE?

Litigi? Opinioni diverse? Dubbi su un contratto? Non sempre sono un problema, anzi il più delle volte possono stimolare miglioramenti e contribuire allo sviluppo dell'azienda. Sfruttare questo potenziale in modo efficiente porta vantaggi strategici all'impresa. E se i debiti sono troppo alti? C'è una via d'uscita? È davvero necessario ricorrere sempre al Tribunale oppure esistono delle alternative? Sì, esistono procedure alternative: la sezione ADR – Giustizia alternativa della Camera di commercio di Bolzano. Con l'intervento del reparto ADR della Camera di commercio molti problemi possono essere risolti velocemente, con semplicità e risparmiando soldi utilizzando le procedure di arbitrato, le mediazioni, le perizie e le procedure di sovraindebitamento. Basta avere il coraggio di tentare la strada alternativa. Il reparto ADR della Camera di commercio è lieto di fornire uno sguardo dietro le quinte di queste procedure per conoscerne le potenzialità e sfruttarne i vantaggi.

Data: tutto l'anno su appuntamento

Lingua: italiano e tedesco

ADR – Giustizia alternativa della Camera di commercio di Bolzano

Ivo Morelato

T 0471 945 629

arbitration@camcom.bz.it

RELAZIONE SUL TEMA

BREVETTI E MARCHI

Informatevi sui diritti di proprietà industriale!

Il reparto brevetti e marchi della Camera di commercio di Bolzano offre informazioni e consulenze sui diritti di proprietà industriale. Di questi fanno parte i brevetti, i modelli d'utilità, i disegni o modelli e i marchi. Attraverso esempi pratici studentesse e studenti apprendono nuove conoscenze sui diritti di proprietà industriale.

Data: da concordare online o presso la sede della Camera di commercio

Lingua: italiano e tedesco

Reparto brevetti e marchi - PATLIB della Camera di commercio di Bolzano

Alessandro Franzoi e Greta Franceschini

T 0471 945 514 - 0471 945 534

brevettimarchi@camcom.bz.it



COMMERCIALIZZAZIONE DI BENI DI CONSUMO NELL'UE

L'informazione del consumatore e requisiti di sicurezza

I prodotti immessi sul mercato devono essere sicuri. Per determinate categorie di prodotti, ad esempio i giocattoli, i prodotti elettrici ed elettronici, i diversi tipi di macchine, è previsto uno specifico obbligo: la marcatura CE. Sulla scorta di esempi pratici le studentesse e gli studenti possono capire in che cosa consiste la marcatura CE, a quali prodotti si applica e che cosa significa per le imprese produrre e commercializzare prodotti a norma (durata della presentazione: circa un'ora).

Data: da concordare online o presso la sede della Camera di commercio di Bolzano

Lingua: italiano e tedesco

Destinatari: in particolare per scuole ad indirizzo tecnologico

Servizio sicurezza prodotti della Camera di commercio di Bolzano

Lukas Pichler

T 0471 945 698

sicurezzaprodotti@camcom.bz.it



COMMERCIALIZZAZIONE DI PRODOTTI ALIMENTARI NELL'UE

Dall'etichettatura obbligatoria all'utilizzo di claims nella pubblicità

Il servizio Sicurezza prodotti della Camera di commercio di Bolzano spiega l'importanza dell'etichettatura per la commercializzazione degli alimenti con esempi pratici. Le tematiche proposte per una relazione sono:

- > L'etichettatura di prodotti alimentari - una vera sfida per imprese e consumatori.
- > Indicazioni nutrizionali o sulla salute e tutela del consumatore.

Data: da concordare online o presso la sede della Camera di commercio di Bolzano

Lingua: italiano e tedesco

Destinatari: in particolare per scuole ad indirizzo tecnologico

Servizio sicurezza prodotti della Camera di commercio di Bolzano

Greta Crepaz

T 0471 945 660

etichettatura@camcom.bz.it

E-GOVERNMENT: SERVIZI DIGITALI

La Camera di commercio di Bolzano offre il proprio supporto alle imprese locali nella gestione delle nuove sfide digitali. Alle scuole vengono fornite informazioni su fatturazione elettronica, identità digitale (SPID), firma digitale e cronotochigrafo digitale.

Data: da concordare

Lingua: italiano e tedesco

Destinatari: docenti e scolari delle scuole superiori e professionali

Servizi digitali della Camera di commercio di Bolzano

Luca Valentini

T 0471 945 529

luca.valentini@camcom.bz.it



INFORMAZIONI IN MATERIA AMBIENTALE

Le imprese che producono, gestiscono, trasportano rifiuti e altre sostanze particolari e potenzialmente pericolose come pile e accumulatori, apparecchiature elettriche ed elettroniche, nonché gas fluorototati sono soggette ad una serie di adempimenti volti alla protezione dell'ambiente. L'ufficio svolge a livello locale l'attività istituzionale di gestione dei registri previsti dalla legge e sostiene le imprese tramite manifestazioni e consulenza personalizzata al fine di semplificare le procedure di elevato impatto burocratico, con l'obiettivo di promuovere una cultura imprenditoriale informata e rispettosa dell'ambiente.

Ulteriori informazioni agli studenti sono disponibili in appositi incontri con esperti del servizio di tutela dell'ambiente.

Appuntamenti: su richiesta

Lingua: Italiano e tedesco

Destinatari: scolare/i delle ultime classi

Tutela dell'ambiente della Camera di commercio di Bolzano

Eleonora Chiappini

T 0471 945654

eleonora.chiappini@camcom.bz.it

INFORMAZIONI IN MATERIA DI TUTELA DELLA CONCORRENZA

Tramite il servizio tutela della concorrenza, la Camera di commercio intende contribuire al regolare svolgimento dei rapporti economici e commerciali, alla trasparenza e alla regolazione del mercato per la diffusione di una cultura imprenditoriale rispettosa delle regole della concorrenza. L'ufficio svolge attività di vigilanza, con relativa competenza sanzionatoria, sulla sicurezza e conformità dei prodotti, a partire dal controllo sulla corretta etichettatura, sino al ritiro di prodotti pericolosi dal mercato tramite il sistema europeo di informazione SAGETYGATE. Inoltre, compie attività amministrativa sanzionatoria in relazione agli accertamenti svolti dagli organi di controllo nel settore della sicurezza dei prodotti, dell'etichettatura energetica e dell'utilizzo dell'indicazione di origine dei prodotti "MADE IN". Tramite il servizio "Listini prezzi delle opere edili e non edili" della Camera di commercio viene, inoltre, realizzato il prezzario Provinciale territoriale della Provincia Autonoma di Bolzano, con la cooperazione dell'Agenzia per i contratti pubblici della Provincia. Il prezzario Provinciale viene utilizzato per i bandi di gara in materia di lavori pubblici per progetti come ad esempio gallerie stradali, scuole, strade ed edifici pubblici in generale. Ulteriori informazioni agli studenti sono disponibili in appositi incontri con esperti del servizio di tutela della concorrenza.

Appuntamenti: su richiesta

Lingua: Italiano e tedesco

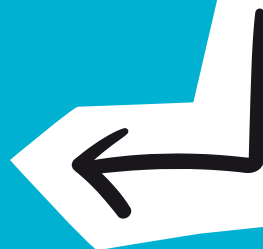
Destinatari: scolare/i delle ultime classi

Tutela della concorrenza della Camera di commercio di Bolzano

Hannes Dusini

0471 945693

hannes.dusini@camcom.bz.it



“DIPLOMarsi... E POI?”

Incontro informativo sui percorsi possibili da intraprendere dopo il Diploma! Obiettivo: dare informazioni di base su università in Italia e all'estero, percorsi di formazione alternativi all'università, percorsi transitori.

Data: da concordare

Lingua: italiano

Destinatari: alunne ed alunni di V classe

Provincia Autonoma di Bolzano

Ufficio Orientamento scolastico e professionale

T 0471 413 350

orientamento.bolzano@provincia.bz.it



APPRENDISTATO B - L'APPRENDISTATO PROFESSIONALIZZANTE

Un'opportunità formativa multidisciplinare dopo la maturità

L'apprendistato B si svolge sul posto di lavoro e si caratterizza per corsi, seminari ed E-Learning. Un testimonial, alcuni competitor delle World-skills e i rappresentanti dei Giovani Artigiani raccontano le proprie esperienze personali, l'importanza della formazione pratica in azienda al fianco di quella teorica e la rilevanza di una qualifica supplementare.

Data: la visita si può prenotare in ogni momento

Lingua: italiano e tedesco

Destinatari: studenti e studentesse di 4^a o 5^a superiore, studenti di un'università

Ivh.apa Confartigianato Imprese Bolzano

Hannelore Schwabl

T 0471 323 347

hannelore.schwabl@lvh.it

EDUCAZIONE FINANZIARIA

Educazione finanziaria contribuisce a promuovere le competenze finanziarie dei più giovani, affinché possano imparare, sin da piccoli, a gestire il denaro con responsabilità. La Federazione Cooperative Raiffeisen, in stretto coordinamento con la Ripartizione pedagogica della Direzione Istruzione e Formazione tedesca, ha messo a punto iniziative e materiale didattico allo scopo di avvicinare i ragazzi alle nozioni finanziarie. Le misure, specificamente elaborate per gli studenti della scuola secondaria di secondo grado, includono innumerevoli brochure informative, presentazioni, un film e svariati video, così come un'esercitazione digitale, che può essere svolta in classe alla presenza di un esperto di finanza.

Tutte le iniziative sono consultabili su:

www.raiffeisen.it/educazione-finanziaria

Periodo: da concordare

Lingua: italiano e tedesco

Destinatari: studentesse e studenti delle scuole superiori e professionali



Raiffeisenverband Südtirol

Unità Marketing

T 0471 945 381

finanzielle.bildung@raiffeisenverband.it

RELAZIONI IN CLASSE SU ARGOMENTI RELATIVI A FINANZA E ASSICURAZIONE

Esperti delle Casse Raiffeisen offrono relazioni e colloqui con gli studenti su argomenti finanziari e assicurativi. I contenuti degli interventi saranno concordati precedentemente con i professori.

Periodo: da concordare

Lingua: italiano e tedesco

Destinatari: studentesse e studenti delle scuole superiori e professionali



Raiffeisenverband Südtirol

Unità Marketing

T 0471 945 381

finanzielle.bildung@raiffeisenverband.it

INCONTRO SCUOLE-IMPRESA

Lezioni di esperti (in presenza o in forma digitale)

Assoimprenditori Alto Adige nell'ambito del progetto "Incontro Scuole-Imprese" dà il proprio aiuto alle scuole professionali e superiori per trovare

- > esperti che tengano lezioni direttamente in classe (le cosiddette "Expertenunterricht") e
- > imprenditori/manager per relazioni in occasione di manifestazioni delle scuole o per i genitori.

Data: da concordare

Lingua: italiano, tedesco e inglese

Destinatari: studentesse e studenti delle scuole professionali e superiori

Assoimprenditori Alto Adige

Area education

T 0471 220444

education@assoimprenditori.bz.it



PRESENTAZIONE DEL PRODOTTO - DA PARTE DELLE AMBASCIATRICI CONTADINE

La contadina in materia presenta i pregi dei prodotti contadini. Come ambasciatrice trasmette il suo sapere nel campo della coltivazione e lavorazione dei prodotti contadini mediante assaggi, degustazioni, visita guidata nei campi, fiere, manifestazioni e eventi.

A pagamento

Data: appuntamento da fissare

Lingua: tedesco e italiano

Destinatari: persone di ogni età

Associazione delle Donne Coltivatrici Sudtirolesi

T 0471 999 460

info@baeuerinnen.it

www.baeuerinnen.it

INTRODUZIONE ALLA RICERCA DI LAVORO

Presentazione dei servizi e breve introduzione alla ricerca di lavoro (elaborazione del CV, dettagli sul colloquio di lavoro ecc.). L'iniziativa può essere attivata su richiesta da parte delle scuole interessate e viene attivata spesso in collaborazione con l'Ufficio orientamento professionale.

Data: da concordare

Lingua: italiano e tedesco

Ufficio Mediazione al lavoro/Centri di mediazione lavoro

Coordinatore/trice di ciascun centro mediazione lavoro

T 0471 418 600

www.provincia.bz.it/lavoro



VISITE AZIENDALI

INCONTRO SCUOLE-IMPRESA

Visite aziendali

In stretta collaborazione con le imprese associate Assoimprenditori Alto Adige organizza a livello provinciale visite aziendali per studenti delle scuole professionali e superiori. Durante queste visite i giovani hanno la possibilità di conoscere l'impresa, approfondire specifiche tematiche sulla base di esempi concreti tratti dai più diversi settori e vedere le molteplici possibilità di lavoro che offrono le imprese organizzate a livello industriale.

Data: da concordare

Lingua: italiano e tedesco

Destinatari: studentesse e studenti degli istituti tecnici e professionali, dei licei e delle scuole professionali

Assoimprenditori Alto Adige

Area education

T 0471 220444

education@assoimprenditori.bz.it



BACKSTAGE FIERA BOLZANO

Le classi e gli insegnanti hanno la possibilità di visitare il quartiere di Fiera Bolzano durante un periodo di attività fra una fiera e l'altra, gettando uno sguardo dietro le quinte delle fiere. Un backstage tour di circa 30 minuti in combinazione con uno dei due seminari proposti nella sezione "Workshop", che si svolge in sale attrezzate nel quartiere fieristico di Bolzano invece che a scuola.

Data: da concordare

Lingua: italiano e tedesco

Destinatari: studenti e studentesse dei licei, istituti tecnici e scuole professionali

Fiera Bolzano

Luca Bizzotto

T 0471 516 018

luca.bizzotto@fieramesse.com

VISITE AZIENDALI NEL SETTORE TURISTICO

I Giovani Albergatori offrono alle classi interessate una visita guidata in un hotel o ristorante e danno informazioni sugli esercizi alberghieri.

Data: su richiesta

Lingua: italiano e tedesco

Destinatari: studenti e studentesse dei licei, istituti tecnici e scuole professionali

HGJ (Giovani Albergatori dell'Alto Adige)

Manuela Holzhammer

T 0471 317 999

info@hgj.it

VISITE ALL'INTERNO DI AZIENDE ARTIGIANE

Imprese artigiane appartenenti a diversi settori offrono agli studenti uno sguardo pratico nel mondo dell'artigianato e forniscono informazioni sulla struttura aziendale e sui diversi inquadramenti professionali esistenti nel rispettivo ambito di competenza.

Periodo: su richiesta

Lingua: italiano e tedesco

Destinatari: studenti delle scuole secondarie di primo grado e delle scuole professionali

Giovani artigiani di lvh.apa

Evi Atz

T 0471 323 347

evi.atz@lvh.it



DIETRO LE QUINTE DI UN NEGOZIO

Mostrare le opportunità lavorative nel settore commercio e servizi

Durante le giornate dietro le quinte gli studenti ricevono un'impressione reale e pratica dei numerosi mestieri nel settore del commercio e dei servizi. Gli imprenditori invitano gli studenti delle scuole secondarie di primo grado e professionali a conoscere da vicino le aziende, ricevendo informazioni sulla vita quotidiana sul posto di lavoro.

Data: da concordare

Lingua: italiano e tedesco

Destinatari: studentesse e studenti delle scuole secondarie di primo grado, professionali e delle scuole superiori

Unione commercio turismo servizi Alto Adige

Elisabeth Nardin

T 0471 310 510

enardin@unione-bz.it



VISITE IN AZIENDA

Aziende del settore commercio e servizi

Diverse aziende del settore commercio e servizi offrono visite guidate al loro interno. Gli studenti ricevono informazioni riguardo la struttura aziendale e le varie figure professionali. Vengono inoltre approfonditi alcuni temi chiave.

Data: su richiesta - disponibile anche in forma digitale!

Lingua: italiano e tedesco

Destinatari: studenti delle classi 4° e 5°, classi finali della formazione professionale

Unione commercio turismo servizi Alto Adige

Elisabeth Nardin

T 0471 310 510

enardin@hds-bz.it

TIROCINI & INFORMAZIONI SULLE PROFESSIONI

REGISTRO ALTERNANZA SCUOLA-LAVORO

Supporto nella ricerca di tirocini

L'IRE supporta le scuole nella ricerca di imprese disposte ad offrire percorsi di competenze trasversali e orientamento (ex Alternanza Scuola-Lavoro)

Registro delle imprese della Camera di commercio di Bolzano

Sabine Mair/Klaudia Verginer
T 0471 945 551 - 0471 945 646
alternanza@camcom.bz.it
scuolalavoro.registroimprese.it

INIZIATIVE PCTO

Nell'ambito dei Percorsi di competenze trasversali e orientamento (ex Alternanza Scuola-Lavoro) l'Istituto di ricerca economica della Camera di commercio di Bolzano offre progetti in diversi ambiti per tutte le classi di scuole secondarie di secondo grado, licei e scuole professionali della Provincia Autonoma di Bolzano. Lo scopo principale dei percorsi è quello di rafforzare le competenze interdisciplinari dei giovani. Maggiori informazioni sono disponibili all'indirizzo www.ire.bz.it/pcto

Data: su richiesta

Durata: 4 o 5 appuntamenti

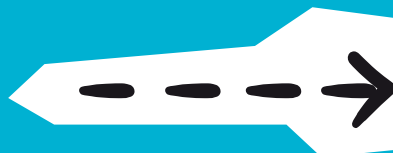
Lingua: italiano e tedesco

Posti: Camera di commercio di Bolzano, scuola, aziende

Destinatari: l'offerta è rivolta a tutte le 3°, 4° e 5° classi appartenenti a scuole secondarie di II grado dell'Alto Adige

IRE - Istituto di ricerca economica

Silvia Berlanda
T 0471 945 714
scuola.economia@camcom.bz.it



GOAL

Nell'ambito del Progetto Successo Formativo all'interno del Programma operativo del Fondo Sociale Europeo, si compone di azioni di prevenzione rivolte a tutta la classe, azioni di formazione individualizzata o in piccolo gruppo per studenti e studentesse che risultano a rischio di dispersione con lo scopo di facilitare l'apprendimento, rafforzare le competenze chiave e trasversali e interventi individualizzati o in piccolo gruppo con orientatori e psicologi. Dall'anno scolastico 2021-2022, il progetto è esteso al terzo anno delle scuole secondarie di II grado.

Data: da ottobre a maggio

Lingua: italiano

Destinatari: classi prime, seconde e terze di scuole secondarie di secondo grado

Direzione Istruzione e Formazione italiana

Andrea Felis

T 0471 411 339

andrea.felis@provincia.bz.it



SERVIZIO DI AFFIANCAMENTO PER LA MOBILITÀ STUDENTESCA NEL II CICLO (SMS BRIDGE)

Il servizio, con un team congiunto di Istruzione e Formazione, in coordinamento con gli Istituti di riferimento di studentesse e studenti, individua, in collaborazione con il Servizio Orientamento Professionale della Formazione Professionale, i casi che necessitano di supporto motivazionale, organizzativo, di individuazione dei talenti, verso esiti di percorsi personalizzati. Questo, con la collaborazione delle agenzie educative territoriali e degli operatori, anche nella direzione della possibile attivazione di un precoce inserimento nel mondo del lavoro, ma rimanendo anche collegati all'istruzione/formazione (modello duale).

Data: da settembre a maggio

Lingua: italiano

Destinatari: studentesse/studenti del secondo ciclo (15-18 anni)

Direzione Istruzione e Formazione italiana

Andrea Felis

T 0471 411 339

andrea.felis@provincia.bz.it

BRIDGE

Nell'ambito del Progetto Successo Formativo, si pone l'obiettivo di ridurre la dispersione scolastica attraverso attività di prevenzione di gruppo e piccolo gruppo e interventi di consulenza/sostegno socio-pedagogico, formazione in piccolo gruppo e laboratori, mirando a fornire risposte immediate e flessibili alle criticità aggravate dagli effetti della pandemia, ascolto e sostegno anche con progetti di Peer Coaching per affrontare le difficoltà e strumenti innovativi con cui prevenire e contrastare i fattori che concorrono a causare l'abbandono scolastico.

Data: da ottobre a maggio

Lingua: italiano

Destinatari: scuole secondarie di secondo grado

Direzione Istruzione e Formazione italiana

Andrea Felis

T 0471 411 339

andrea.felis@provincia.bz.it



TIROCINI DI FORMAZIONE E DI ORIENTAMENTO

Consulenti e tutor offrono alle studentesse e agli studenti in obbligo formativo che hanno bisogno di ulteriori esperienze orientative e di ripensare la propria scelta scolastico-formativa, la possibilità di riorientarsi attraverso un'esperienza di stage svolta direttamente sul campo. Lo stage aziendale rende possibile l'acquisizione di conoscenze della realtà produttiva aziendale e la maturazione di utili abilità.

Servizio offerto annualmente

Formazione professionale in lingua italiana

Servizio di orientamento alla formazione e al lavoro

Gabriella Celesti

T 0471 414 438

Gabriella.celesti@provincia.bz.it

BANCA DATI DEI PERCORSI FORMATIVI E PROFESSIONALI

Sul sito internet <https://orientamento-infouni.provincia.bz.it/it/home> è possibile trovare numerose informazioni sui percorsi formativi e professionali, sui profili professionali e i relativi requisiti di base e prenotare online un colloquio con un esperto dell'Ufficio Orientamento scolastico e professionale.

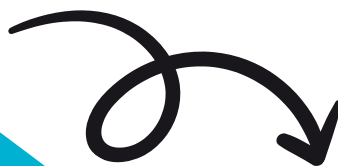
Informazioni sempre aggiornate anche su Facebook e Instagram

www.facebook.com/BerufsberatungOrientamento
www.instagram.com/berufsberatung_orientamento

Provincia Autonoma di Bolzano
Ufficio Orientamento scolastico e professionale

T 0471 413 350

orientamento.bolzano@provincia.bz.it



TIROCINI ESTIVI

Il tirocinio formativo e d'orientamento offre ai giovani l'opportunità di affacciarsi al mondo del lavoro. I destinatari sono tutti coloro che frequentano una scuola o sono iscritti all'università. L'orientamento nel mondo del lavoro costituisce la finalità principale del tirocinio, mentre la prestazione lavorativa in sé rappresenta solo un aspetto marginale.

Ufficio Mediazione al lavoro, Centri di mediazione lavoro

Coordinatore/trice di ciascun centro mediazione lavoro

T 0471 418 600

www.provincia.bz.it/lavoro

TIROCINI PER PERSONE SVANTAGGIATE SUL MERCATO DEL LAVORO

Il tirocinio formativo e di orientamento ha lo scopo di favorire l'inserimento di persone svantaggiate nel mercato del lavoro. Questi tirocini possono essere svolti da persone che hanno difficoltà ad entrare nel mercato del lavoro.

**Ufficio Mediazione al lavoro, Centri di mediazione lavoro
Coordinatore/trice di ciascun centro mediazione lavoro**

T 0471 418 600

www.provincia.bz.it/lavoro



INCONTRO SCUOLE - IMPRESE

Posti di praticantato e job estivi

Assoimprenditori Alto Adige si impegna affinché gli studenti possano svolgere i periodi di praticantato obbligatori durante l'anno scolastico presso le imprese associate. Assoimprenditori sta anche cercando di aumentare il numero di giovani che utilizzano il periodo estivo per svolgere un tirocinio o un lavoro a tempo determinato nelle aziende altoatesine.

Assoimprenditori Alto Adige

Area education

T 0471 220444

education@assoimprenditori.bz.it

GENERATION A

Avete voglia di un mestiere pratico da sogno? Nel campo dell'artigianato e dei servizi il talento, l'ambizione e la creatività sono cruciali. Chi vuole dare uno sguardo alle numerose attività pratiche esistenti e desidera conoscere tutte le opportunità formative esistenti, può visitare il sito internet www.generation-h.net.

Ivh.apa Confartigianato Imprese

T 0471 323 200

info@generation-h.net

MY WAY

Portale web per l'orientamento professionale

www.myway.bz.it è il grande progetto dell'Unione che si rivolge agli studenti delle scuole secondarie di primo grado, professionali, superiori e agli studenti universitari per presentare loro le professioni nel commercio, nei servizi e nella gastronomia.

Lingua: italiano e tedesco

Destinatari: studentesse e studenti delle scuole secondarie di primo grado, professionali, superiori e a studenti universitari

Unione commercio turismo servizi Alto Adige

Elisabeth Nardin

T 0471 310 510

enardin@unione-bz.it

NEXT GENERATION - MEET YOUR FUTURE, ROCK YOUR BUSINESS

Sei interessato al mondo dell'imprenditoria e vorresti avviare un'attività in proprio? Da noi sei nel posto giusto!

I nostri giovani imprenditori nell'Unione ti daranno tutte le informazioni necessarie e ti sosterranno sul tuo percorso!

Unione commercio turismo servizi Alto Adige

Elisabeth Nardin

T 0471 310 510

enardin@unione-bz.it



#YOURCHANCE

Sul sito www.hgj.it gli interessati trovano tutte le informazioni necessarie sulle varie possibilità e i percorsi di formazione nel settore della ristorazione e sui profili professionali in cucina, nel servizio, alla reception e nella gestione alberghiera.

Lingua: italiano e tedesco

HGJ (Giovani Albergatori dell'Alto Adige)

Manuela Holzhammer

T 0471 317 999

info@hgj.it

